

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 10651129									
DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Halten Sie Kleiderstangen außerhalb der Reichweite von Kindern und Haustieren, um Unfälle zu verhindern. Warnen Sie davor, dass sie nicht als Kletterhilfe oder Spielzeug verwendet werden sollten.	Keep clothes rails out of the reach of children and pets to prevent accidents. Warn that they should not be used as climbing aids or toys.	Gardez les tringles à vêtements hors de portée des enfants et des animaux domestiques pour éviter les accidents. Avertissez qu'ils ne doivent pas être utilisés comme aide à l'escalade ou comme jouet.	Tenere le aste appendiabiti fuori dalla portata dei bambini e degli animali domestici per evitare incidenti. Avvertire che non devono essere utilizzati come ausilio per l'arrampicata o come giocattolo.	Houd kledingstangen buiten het bereik van kinderen en huisdieren om ongelukken te voorkomen. Waarschuw dat ze niet als klimhulpmiddel of speelgoed mogen worden gebruikt.	Mantenga las barras para ropa fuera del alcance de los niños y las mascotas para evitar accidentes. Advierte que no deben utilizarse como ayuda para trepar o como juguete.	Udržujte šatní tyče mimo dosah dětí a domácích zvířat, abyste předešli nehodám. Upozorněte, že by se neměly používat jako pomůcka na lezení nebo hračka.	Držite šipke za odjeću izvan dohvata djece i kućnih ljubimaca kako biste spriječili nezgode. Upozorite da se ne smiju koristiti kao pomoć pri penjanju ili igračka.	Držite šipke za odjeću izvan dohvata djece i kućnih ljubimaca kako biste spriječili nezgode. Upozorite da se ne smiju koristiti kao pomoć pri penjanju ili igračka.	A balesetek elkerülése érdekében tartsa távol a ruharácsokat gyermekektől és háziállatoktól. Figyelmeztetés, hogy nem használható mászásai segédeszközként vagy játékszerként.
Verteilen Sie die Belastung auf den Kleiderstangen gleichmäßig, um eine Überlastung oder Verformung zu vermeiden. Vermeiden Sie das Aufhängen von zu schwerer Kleidung oder Gegenständen an einer einzelnen Stelle der Stange.	Distribute the load on the clothes rails evenly to avoid overloading or deformation. Avoid hanging clothes or objects that are too heavy on a single point on the rail.	Répartissez uniformément la charge sur les tringles à vêtements pour éviter toute surcharge ou déformation. Évitez de suspendre des vêtements ou des objets trop lourds à un seul endroit de la tringle.	Distribuire uniformemente il carico sulle aste appendiabiti per evitare sovraccarichi o deformazioni. Evitare di appendere indumenti o oggetti troppo pesanti in un unico punto dell'asta.	Verdeel de belasting gelijkmatig over de kledingstangen om overbelasting of vervorming te voorkomen. Vermijd het ophangen van kleding of te zware voorwerpen op één plek aan de stang.	Distribuya la carga sobre las barras para ropa de manera uniforme para evitar sobrecargas o deformaciones. Evite colgar ropa o artículos demasiado pesados en un solo lugar de la barra.	Zátěž na šatní tyče rozložte rovnoměrně, aby nedošlo k přetížení nebo deformaci. Vyvarujte se zavěšení oblečení nebo předmětů, které jsou příliš těžké, na jedno místo na prutu.	Ravnomjerno rasporedite teret na šipke za odjeću kako biste izbjegli preopterećenje ili deformaciju. Izbjegavajte vješati odjeću ili predmete koji su preteški na jednom mjestu na šipki.	Ravnomjerno rasporedite teret na šipke za odjeću kako biste izbjegli preopterećenje ili deformaciju. Izbjegavajte vješati odjeću ili predmete koji su preteški na jednom mjestu na šipki.	Egyenletesen ossza el a terhelést a ruhatartó síneken, hogy elkerülje a túlterhelést vagy a deformációt. Kerülje el, hogy a ruhadarabokat vagy a túl nehéz tárgyakat a rúd egyetlen pontjára akassza fel.
Verwenden Sie Kleiderstangen nicht als Leiter oder Tritthilfe, da dies zu Stürzen und Verletzungen führen kann. Verwenden Sie dafür geeignete Leitern oder Tritthilfen.	Do not use clothes rails as ladders or steps, as this can lead to falls and injuries. Use suitable ladders or steps instead.	N'utilisez pas de tringles à vêtements comme échelles ou comme aides à l'escalier, car cela pourrait entraîner des chutes et des blessures. Utilisez pour cela des échelles ou des escabeaux appropriés.	Non utilizzare i bastoni appendiabiti come scale o ausili per salire in quanto ciò potrebbe provocare cadute e lesioni. Utilizzare a questo scopo scale o scale ausili adatte.	Gebruik kledingstangen niet als ladder of opstaphulpmiddel, omdat dit kan leiden tot vallen en verwondingen. Gebruik hiervoor geschikte ladders of opstapjes.	No utilice barras para ropa como escaleras o ayudas para subir, ya que esto puede provocar caídas y lesiones. Utilice para ello escaleras o ayudas auxiliares adecuadas.	Nepoužívejte šatní tyče jako žebříky nebo nášlapné pomůcky, protože to může způsobit pády a zranění. K tomu použijte vhodné žebříky nebo stupačky.	Ne koristite šipke za odjeću kao ljestve ili pomagala za koračanje jer to može dovesti do padova i ozljeda. U tu svrhu koristite prikladne ljestve ili pomoćne stepenice.	Ne koristite šipke za odjeću kao ljestve ili pomagala za koračanje jer to može dovesti do padova i ozljeda. U tu svrhu koristite prikladne ljestve ili pomoćne stepenice.	Ne használjon ruharácsot létraként vagy lépcsőt segítő eszközként, mert ez esést és sérülést okozhat. Ehhez használjon megfelelő létrákat vagy lépcsős segédeszközöket.
Direkte Sonneneinstrahlung kann Farben verblassen lassen. Dunkle, trockene Lagerung ist ideal.	Direct sunlight can cause colors to fade. Dark, dry storage is ideal.	La lumière directe du soleil peut faire pâlir les couleurs. Un stockage sombre et sec est idéal.	La luce solare diretta può far sbiadire i colori. La conservazione al buio e all'asciutto è l'ideale.	Direct zonlicht kan ervoor zorgen dat kleuren vervagen. Donkere, droge opslag is ideaal.	La luz solar directa puede hacer que los colores se desvanezcan. Lo ideal es el almacenamiento oscuro y seco.	Přímé sluneční světlo může způsobit vyblednutí barev. Ideální je skladování v suchu a temnu.	Izravna sunčeva svjetlost može uzrokovati blijedenje boja. Tamno, suho skladištenje je idealno.	Izravna sunčeva svjetlost može uzrokovati blijedenje boja. Tamno, suho skladištenje je idealno.	A közvetlen napsugárzás a színek kifakulását okozhatja. Sötét, száraz tárolás ideális.
Stellen Sie sicher, dass die Kleidung ausreichend belüftet ist, um Geruchsbildung zu vermeiden.	Make sure the clothing is adequately ventilated to avoid odors.	Assurez-vous que les vêtements sont suffisamment ventilés pour éviter les odeurs.	Assicurarsi che gli indumenti abbiano un'adeguata ventilazione per evitare odori.	Zorg ervoor dat kleding voldoende ventilatie heeft om geurtjes te voorkomen.	Asegúrese de que la ropa tenga ventilación adecuada para evitar olores.	Ujistěte se, že oblečení má dostatečné větrání, abyste zabránili zápachu.	Provjerite ima li odjeća odgovarajuću ventilaciju kako biste izbjegli neugodne mirise.	Provjerite ima li odjeća odgovarajuću ventilaciju kako biste izbjegli neugodne mirise.	A szagok elkerülése érdekében gondoskodjon a ruházat megfelelő szellőzéséről.
Vermeiden Sie die Lagerung in der Nähe von Chemikalien oder stark riechenden Substanzen, die die Kleidung beeinträchtigen könnten.	Avoid storing near chemicals or strong smelling substances that may affect the clothing.	Évitez de stocker à proximité de produits chimiques ou de substances à forte odeur qui pourraient affecter les vêtements.	Evitare di conservare vicino a prodotti chimici o sostanze dall'odore forte che potrebbero intaccare gli indumenti.	Vermijd opslag in de buurt van chemicaliën of sterk ruikende stoffen die kleding kunnen aantasten.	Evite almacenar cerca de productos químicos o sustancias de olor fuerte que puedan afectar la ropa.	Vyhňte se skladování v blízkosti chemikálií nebo silně páchnoucích látek, které by mohly ovlivnit oděv.	Izbjegavajte skladištenje u blizini kemikalija ili tvari jakog mirisa koje bi mogle utjecati na odjeću.	Izbjegavajte skladištenje u blizini kemikalija ili tvari jakog mirisa koje bi mogle utjecati na odjeću.	Kerülje a vegyszerek vagy erős szagú anyagok közelében való tárolását, amelyek hatással lehetnek a ruházatra.
Stellen Sie sicher, dass die Kleidung vor der Lagerung gereinigt und vollständig trocken ist, um Schimmelbildung zu verhindern.	Make sure clothes are cleaned and completely dry before storing to prevent mold growth.	Assurez-vous que les vêtements sont nettoyés et complètement secs avant de les ranger pour éviter la croissance de moisissures.	Assicurarsi che gli indumenti siano puliti e completamente asciutti prima di riporli per prevenire la crescita di muffe.	Zorg ervoor dat kleding vóór opslag wordt gereinigd en volledig droog is om schimmelgroei te voorkomen.	Asegúrese de que la ropa esté limpia y completamente seca antes de guardarla para evitar el crecimiento de moho.	Před uskladněním se ujistěte, že je oblečení vyčištěné a zcela suché, abyste zabránili růstu plísní.	Provjerite je li odjeća očišćena i potpuno suha prije skladištenja kako biste spriječili rast plijesni.	Provjerite je li odjeća očišćena i potpuno suha prije skladištenja kako biste spriječili rast plijesni.	Tárolás előtt győződjön meg róla, hogy a ruházat meg van tisztítva és teljesen száraz, hogy megakadályozza a penészesedést.

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

Häfele SE & Co KG
Adolf-Häfele-Str. 1
info@haefele.de